

سـمـوـتـهـ

حضرت رسول اکرم (صلی الله علیہ وآلہ)؛ ماه رمضان، ماه خداست و آن ماهی است که خداوند در آن حسنات را می افزاید و گناهان را پاک می کند و آن ماه برکت است.

بحار الانوار (ط-بیروت) ج ۹۲، ص ۳۴۰ - فضائل الانتهی للثلاثه ص ۹۵

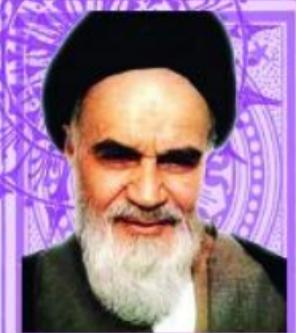
سـمـوـتـهـ



ـ ۷۵ ~

ان شاء الله با سلامت نفس وارد بشوید به ماه مبارک؛ و در ماه مبارک خودتان را در ضیافت خدای تبارک و تعالی ببینید و حق تعالی را مضیف خودتان ببینید و او را حاضر واقعه ببینید.

صحیفه امام ج ۲ ص ۳۹۰



ـ ۷۶ ~

ما احتیاج داریم به این که از این ساعات، از این روزها و شبها پربرگت حداکثر بهره را ببریم؛ با تقویت رابطه‌ی قلبی خودمان با عالم معنا، با عالم غیب، با ابتهال و تضرع و خشوع در مقابل رب الارباب، و با استحکام پیوند ولایت خودمان با اهل بیت (علیهم السلام) ...

بيانات در دیدار کارگزاران نظام ۱۳۹۱/۰۵/۰۳



سـمـوـتـهـ

حضرت رسول اکرم (صل الله علیہ و آله): رمضان ماهی است که ابتدایش رحمت است و میانهاش مغفرت و پایانش آزادی از آتش جهنم.

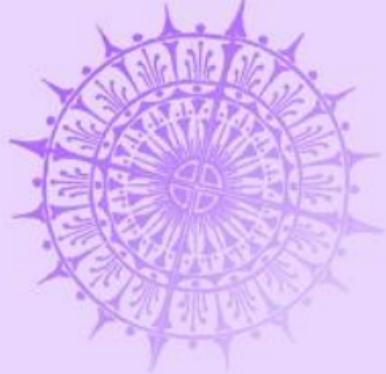
(بحار الانوار، ج ۹۳، ص ۳۴۲)

سـمـوـتـهـ

رمضان

فهرست

۷	سوره قدر
۸	سوره شمس
۱۰	سوره اعلیٰ
۱۵	اعمال مشترک هر شب و روز ماه مبارک
۱۹	اعمال مشترک شب های ماه رمضان
۲۱	اعمال مخصوص سحرگاهان
۲۹	احکام نماز و روزه دانشجو
۳۲	دعای افتتاح
۵۰	اعمال لیالی مخصوص ماه مبارک
۵۹	تقویم و ادعیه روزانه ماه رمضان
۹۰	نماز عید فطر
۹۵	اوقات شرعی

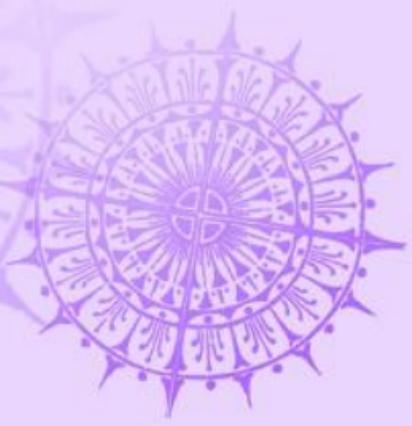


سُنْنَةِ نَبِيِّنَا

حضرت رسول اکرم (صل الله علیه و آله): درهای آسمان
در اولین شب ماه رمضان گشوده می‌شود و تا آخرین
شب آن بسته نخواهد شد.

(بحار الانوار، ج ۹۳، ص ۲۴۴)

سُنْنَةِ نَبِيِّنَا



رمضان

سوره قدر

إِنَّا أَنزَلْنَاهُ فِي لَيْلَةِ الْقَدْرِ^(١) وَمَا أَدْرِيكَ مَا لَيْلَةُ الْقَدْرِ^(٢) لَيْلَةُ
الْقَدْرِ خَيْرٌ مِّنْ أَلْفِ شَهْرٍ^(٣) تَنَزَّلُ الْمَلَائِكَةُ وَالرُّوحُ فِيهَا يَأْذِنُ
رَبَّهُمْ مِّنْ كُلِّ أَمْرٍ^(٤) سَلَامٌ هِيَ حَقٌّ مَطْلَعُ الْفَجْرِ^(٥)

«ما آن [قرآن] را در شب قدر نازل کردیم. و تو چه می دانی شب قدر
چیست؟! شب قدر بهتر از هزار ماه است. فرشتگان و روح در آن
شب به اذن پروردگارشان برای [تقدیر] اهر کاری نازل می شوند. شبو
است سرشار از سلامت [و برکت و رحمت] آنا طلوع سپیده»

رمضان

سورة الشمس



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَالشَّمْسِ وَضُحَاهَا (١) وَالقَمَرِ إِذَا تَلَاهَا (٢) وَالثَّمَارِ إِذَا جَلَاهَا (٣) وَاللَّيْلِ
إِذَا يَغْشَاهَا (٤) وَالسَّمَاءَ وَمَا بَنَاهَا (٥) وَالأَرْضِ وَمَا طَحَاهَا (٦) وَنَفْسٍ وَمَا
سَوَّا هَا (٧) فَأَلْهَمَهَا جُحُورَهَا وَتَقَوَّا هَا (٨) قَدْ أَفْلَحَ مَنْ رَكَّا هَا (٩) وَقَدْ خَابَ
مَنْ دَسَّا هَا (١٠) كَذَّبَتْ ثَمُودٌ بِطَغْوَاهَا (١١) إِذَا ابْنَعَتْ أَسْقَاهَا (١٢) فَقَالَ لَهُمْ
رَسُولُ اللَّهِ نَاقَةَ اللَّهِ وَسُقِيَاهَا (١٣) فَكَذَّبُوهُ فَعَزَرُوهَا فَدَمَدَمَ عَلَيْهِمْ رَبُّهُمْ
بِذِنِيهِمْ فَسَوَّا هَا (١٤) وَلَا يَحْجَفُ عُقَبَاهَا (١٥)

رمضان

به نام خداوند نجیشنده نخشایشگر

به خورشید و گسترش نور آن سو گند.^(۱) و به ماه هنگامی که بعد از آن درآید،^(۲) و به روز هنگامی که صفحه زمین را روشن سازد.^(۳) و به شب آن هنگام که زمین را پوشاند،^(۴) و قسم به آسمان و کسی که آسمان را بنا کرده،^(۵) و به زمین و کسی که آن را گسترانیده.^(۶) و قسم به جان آدمی و آن کس که آن را (افریده و) منظم ساخته.^(۷) سپس فجور و تقوا اشر و خیرش ارا بدم او الهام کرده است.^(۸) که هر کس نفس خود را پاک و تزکیه کرده، رستگار شده^(۹) و آن کس که نفس خویش را با معصیت و گناه آلوده ساخته، نومید و محروم گشته است!^(۱۰) قوم «ثمود» بر اثر طغیان، ایامبرشان را تکذیب کردند.^(۱۱) آنگاه که شقی ترین آنها پیا خاست،^(۱۲) و فرستاده الهی (صالح) به آنان گفت: «نافعه خدا (همان شتری که معجزه الهی بود) را با آب شخورش و اگذارید (و مرا حم آن نشوید!)»^(۱۳) ولی آنها او را تکذیب و نافعه را پی کردند (و به هلاکت رساندند)؛ از این رو پروردگارشان آنها (و سرزینشان) را به خاطر گاهانشان درهم کویید و با خالک یکسان و صاف کرد!^(۱۴) و او هر گز از فرجام این کار (مجازات سنتگران) نیم ندارد!^(۱۵)

رمضان

سورة أعلى



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

سَبِّحْ اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَى (١) الَّذِي خَلَقَ فَسُوَّى (٢) وَالَّذِي قَدَرَ فَهَدَى (٣)
وَالَّذِي أَخْرَجَ الْمَرْعَى (٤) بَعْلَهُ غُثَاءً أَخْوَى (٥) سَنَقْرُوكَ فَلَا
تَنْسَى (٦) إِلَامَا شَاءَ اللَّهُ إِنَّهُ يَعْلَمُ الْجَهَرَ وَمَا تُخْفِي (٧) وَتَبَشِّرُوكَ
لِلْيُشْرِى (٨) فَذَكْرُ إِنْ نَفَعَتِ الدِّكْرِى (٩) سَيِّدَ كَرْ مَنْ نَجَسَى (١٠)
وَيَسْجُبُهَا الْأَشْقَى (١١) الَّذِي يَصْلَى النَّارَ الْكَبِيرِى (١٢) ثُمَّ لَا يَمُوتُ
فِيهَا وَلَا تُحْيِا (١٣) قَدْ أَفْلَحَ مَنْ تَرَكَى (١٤) وَذَكْرُ اسْمِ رَبِّهِ فَصَلَى (١٥)
بَلْ تُؤْمِنُونَ الْحَيَاةَ الدُّنْيَا (١٦) وَالْآخِرَةُ خَيْرٌ وَأَبْقَى (١٧) إِنَّ هَذَا لِنَفِى
الصُّحْفِ الْأُولَى (١٨) صَحْفِ إِبْرَاهِيمَ وَمُوسَى (١٩)

رمضان

به نام خداوند نجشندۀ نجاشایشگر

معزه شمار نام پروردگار بلندر مرتیمات را! (۱) همان خداوندی که آفرید و منظم
کرد، (۲) و همان که اندازه گیری کرد و هدایت نمود، (۳) و آن کس را که چراگاه را
به وجود آورد، (۴) سپس آن را خشک و تیره قرار داد! (۵) ما بزودی (قرآن را) بر تو
می خوانیم و هر گز فراموش نخواهی کرد! (۶) مگر آنچه را خدا نخواهد، که او
آشکار و نهان را می داند! (۷) و ما تو را برای انجام هر کار خیر آماده می کیم! (۸) پس
تذکر! (۹) اگر تذکر مفید باشد! (۱۰) و بزودی کسی که از خدماتی ترسد متذکر
می شود، (۱۱) اما بد نجابت ترین افراد از آن دوری می گزینند، (۱۲) همان کسی که در آتش
بزرگ وارد می شود، (۱۳) سپس در آن آتش^۱ می معید و نه زنده می شود! (۱۴) به یقین
کسی که پا کی جست (و خود را ترکیه کردا)، رستگار شد، (۱۵) و آن که نام
پروردگارش را یاد کرد سپس نماز خواند! (۱۶) ولی شما زندگی دنیا را مقدم
می دارید، (۱۷) در حالی که آخرت بهتر و پایدارتر است! (۱۸) این دستورها در کتب
آسمان پیشین (نین) آمده است، (۱۹) در کتب ابراهیم و مومن! (۲۰)

سـمـعـنـدـهـ

حضرت رسول اکرم (صل الله علیہ و آله): اگر بندہ «خدا» می دانست کہ در ماہ رمضان چیزست [چہ برکتی وجود دارد] دوست می داشت کہ تمام سال، رمضان باشد.

(بخار الانوار، ج ۹۳، ص ۳۴۶)

سـمـعـنـدـهـ

رمضان



امام علی(ع): روزی رسول خدا(ص) برای ما خطبه ای ایراد کرد و فرمود: ای مردم! همانا ماه‌ها برکت و رحمت و آمرزش به شما روی آورده است. این ماه نزد خدا برترین ماه است و روزهایش برترین روزها و شب هایش برترین شب‌ها و ساعت هایش برترین ساعت‌ها. در این ماه شما به میهمانی خدا دعوت شده اید و در زمرة بهرمندان از کرامات خداوند قرار گرفته اید. در این ماه نفس‌های شما تسبیح خداست و خواب شما عبادت است و اعمال شما پذیرفته و دعایتان به اجابت می‌رسد... من برخاستم و عرض کردم: ای رسول خدا! برترین کارها در این ماه چیست؟ پیامبر فرمود: ای اباالحسن! برترین کارها در این ماه خویشتنداری از حرام‌های خداوند است.

سخن

حضرت رسول اکرم (صلی الله علیه و آله): کسی که در
رمضان آمرزیده نشود، در کدام ماه آمرزیده خواهد شد؟

میزان الحکمه، روایت ۷۴۵۹

سخن

اعمال مشترک هر شب و روز

۱- خواندن دعای ذیل بعد از هر نماز فریضه ای:

يَا عَلِيٌّ يَا عَظِيمُ، يَا غَفُورُ يَا رَحِيمُ، أَنْتَ الرَّبُّ الْعَظِيمُ.

ای والا ای بزرگ ای آمرزنده ای مهربان تویی

الَّذِي لَيْسَ كَمِثْلِهِ شَيْءٌ، وَهُوَ السَّمِيعُ الْبَصِيرُ.

پروردگار بزرگی که نیست مانند او چیزی و او شنوا و بیناست

وَهَذَا شَهْرٌ عَظَمَتُهُ وَكَرَمَتُهُ، وَشَرَّفْتُهُ

و این ماهی است که آن را بزرگ و گرامی داشته و او را شرافت

وَفَضَّلْتُهُ عَلَى الشُّهُورِ، وَهُوَ الشَّهْرُ الَّذِي فَرَضَتْ

و برتری داده ای بر ماه های دیگر و این ماهی است

صِيَامَةُ عَلَى، وَهُوَ شَهْرُ رَمَضَانَ، الَّذِي

که روزه آن را بر من واجب کرده و این ماه رمضان است

أَنْزَلْتَ فِيهِ الْقُرْآنَ هُدًى لِلنَّاسِ

همان ماهی که قرآن را در آن فرو فرستادی آن قرآنی که راهنمای مردم

وَبَيْنَاتٍ مِّنَ الْهُدَى وَالْفُرْقَانِ.

و نشانه های روشنی از هدایت و جدا ساختن (میان حق و باطل) است

وَجَعَلْتَ فِيهِ لَيْلَةَ الْقَدْرِ، وَجَعَلْتَهَا خَيْرًا مِّنْ أَلْفِ

و قراردادی در این ماه شب قدر را و آن را بهتر از هزار

شَهْرٍ، فَيَا ذَا الْمَنِ وَلَا يَمُنْ عَلَيْكَ، مُنَّ عَلَيَّ

ماه، پس ای منت داری که کسی بر تو منت ندارد منت نه بر من

بِفَكَاكٍ رَّقَبَقٍ مِّنَ النَّارِ، فِيمَنْ تَمُنْ عَلَيْهِ،

به آزاد ساختنم از آتش در میان ننان که بر آنها منت نهی

وَأَدْخِلْنِي الْجَنَّةَ، بِرَحْمَتِكَ يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ.

و داخل بهشتم گردان برحمت ای مهریانترین مهریانان

۲- خواندن دعای:

اللَّهُمَّ ادْخِلْ عَلَى أَهْلِ الْقُبُوْرِ السُّرُورَ، اللَّهُمَّ اغْنِ كُلَّ فَقِيرٍ،

خدایا بفرست بر خفتگان در گور نشاط و سرور خدایا دارا کن هر نداری را



اللَّهُمَّ أَشْبِعْ كُلَّ جَائِعٍ، اللَّهُمَّ اكْثِرْ كُلَّ عَزِيزٍ،

خدایا سیر کن هر گرسنه ای را خدایا بپوشان هر برخنه را

اللَّهُمَّ اقْضِ دَيْنَ كُلِّ مَدْيَنٍ، اللَّهُمَّ فَرِّجْ عَنْ كُلِّ مَكْرُوبٍ،

خدایا ادا کن قرض هر قرضداری را خدایا بگشا اندوه هر غمزده را

اللَّهُمَّ رُدِّ كُلَّ غَرِيبٍ، اللَّهُمَّ فَكَ كُلَّ آسِيرٍ،

خدایا به وطن بازگردان هر دور از وطنی را خدایا آزاد کن هر اسیری را

اللَّهُمَّ اصْلِحْ كُلَّ فَاسِدٍ مِنْ أُمُورِ الْمُسْلِمِينَ،

خدایا اصلاح کن هر فسادی را از کار مسلمین

اللَّهُمَّ اشْفِ كُلَّ مَرِيضٍ اللَّهُمَّ سُدَّ فَقْرَنَا بِغُنَّاكَ،

خدایا درمان کن هر بیماری را خدایا ببند رخنه فقر ما را به وسیله دارایی خود

اللَّهُمَّ غَيْرَ سُوءَ حَالِنَا مُحْسِنِ حَالِكَ،

خدایا بدی حال ما را بخوبی حال خودت مبدل کن

اللَّهُمَّ اقْضِ عَنَّا الدَّيْنَ، وَأَعْنَنَا مِنَ الْفَقْرِ،

خدایا ادا کن از ما قرض و بدھیمان را و بی نیازمان کن از نداری

إِنَّكَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ.

که راستی تو ببر هر چیز توانایی.

۳- تلاوت قرآن

۴- ذکر بسیار کلمه طیبہ لا اله الا الله و صلوات و استغفار از گناهان

امام صادق (ع): اگر کسی در روز گرمی روزه بگیرد و تشنہ شود، خدای سبحان هزار فرشته را موکل می کند تا چهره او را مسح کنند و تا هنگام افطار به او بشارت دهند و هنگام افطار خداوند (عزوجل) می فرماید: «عجب معطری و چه بُوی خوشی داری! فرشتگان من شاهد باشید که من اورا آمرزیدم.»

❸ انسان هیچ ظرفی را به بدی شکم پرنکرده است. (بحار ج ۶۴ ص ۳۲۰)
اندرون از طعام خالی دار تا در آن نور معرفت بینی

اعمال مشترک شب‌های ماه مبارک رمضان



- ۱- افطار کردن به هنگام دخول وقت مغرب شرعی
(مستحب است که بعد از نماز مغرب افطار کند).
- ۲- افطار با غذایها و نوشیدنی های پاک و طاهر از جمله:
خرما، شیر، حلوا، آب گرم
- ۳- خواندن دعا هنگام افطار از جمله:

اللَّهُمَّ لَكَ صُمْتُ. وَعَلَى رِزْقِكَ أَفْطَرْتُ. وَعَلَيْكَ تَوَكَّلْتُ.

خدایا برای تو روزه گرفتم و با روزی تو افطار کنم و بتو توکل کنم.

بِسْمِ اللَّهِ، الْلَّهُمَّ لَكَ صُمْنَا، وَعَلَى رِزْقِكَ أَفْطَرْنَا، فَتَقَبَّلْ مِنَا.

خدایا برای تو روزه گرفتیم و با روزی تو افطار کنیم پس از ما پذیر

إِنَّكَ أَنْتَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ.

که براستی تو شنو و دانایی.

- ۴- خواندن سوره «ائنا انزلناه» به هنگام افطار

۵- گفتن عبارت «بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ، يَا وَاسِعَ

الْمَغْفِرَةِ رَاغِفِرِي» در لقمه اول به هنگام افطار

۶- دعا کردن به هنگام افطار

(رسول خدا(ص) : برای روزه دار به هنگام افطارش، یک
دعای اجابت شده، می باشد).

۷- صدقه دادن به هنگام افطار

۸- افطار دادن (حتی اگر با تعدادی خرما یا جرעה ای از
آب باشد)

۹- خواندن دعای افتتاح در هر شب

۱۰- خواندن سوره «إِنَّا فَتَحْنَا»

در روایتی از امام صادق (علیه السلام) آمده است که هر
کس در هر شب از ماه رمضان، سوره «إِنَّا فَتَحْنَا» را در
نمایز مستحبی بخواند، آن سال از بلاها محفوظ بماند.

اعمال مخصوص سحرگاهان

رمضان

سحر

۱- خوردن سحری؛ که در روایتی از رسول خدا(ص) آمده است که خوردن سحری را ترک نکنید هرچند یک عدد خرما باشد.

۲- خواندن سوره «إِنَّا أَنزَلْنَا» به هنگام خوردن سحری؛ در روایتی از امام صادق(ع) آمده است که هر مؤمنی، در وقت افطار و خوردن سحری، این سوره را بخواند، در میان این دو وقت ثواب شهیدان را دارد.

۳- خواندن دعای ابو حمزه ثمالی

۴- خواندن دعای سحر:

اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ مِنْ بَهَائِكَ بِأَجْهَاءِهِ، وَ كُلِّ بَهَائِكَ رَهَائِي،

خدایا از تو خواهم به درخشندۀ ترین مراتب درخشندگیت با این که تمام مراتب آن درخشندۀ است

اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ بِهَايَاتِكَ كُلِّهِ، اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ مِنْ جَمَالِكَ

خدایا در خواست کنم به همه مراتب در خشندهیت خدایا از تو خواهم

بِأَجْمَلِهِ، وَ كُلُّ جَمَالِكَ جَمِيلٌ، اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ بِجَمَالِكَ كُلِّهِ،

به زیباترین مراتب جمالت با این که تمام مراتب جمالت زیباست
خدایا از تو خواهم به همه مراتب جمالت

اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ مِنْ جَلَالِكَ بِأَجَلِهِ، وَ كُلُّ جَلَالِكَ جَلِيلٌ،

خدایا از تو خواهم به باشکوهترین مراتب جلالت با این که تمام
مراتب جلال تو باشکوه است

اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ بِجَلَالِكَ كُلِّهِ، اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ مِنْ عَظَمَتِكَ

خدایا از تو خواهم به همه مراتب جلالت خدایا از تو خواهم به
بزرگترین مرتبه عظمت

بِأَعْظَمِهَا، وَ كُلُّ عَظَمَتِكَ عَظِيمَةٌ، اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ بِعَظَمَتِكَ كُلِّها،

با این که تمام مراتب عظمت بزرگ است خدایا از تو خواهم به همه
مراتب عظمت

اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ مِنْ نُورِكَ بِأَنْوَرِهِ، وَ كُلُّ نُورِكَ

خدایا از تو خواهم به نورانی ترین مراتب روشنیت با این که تمام
مراتب

نَدِيرٌ، اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ بِنُورِكَ كُلِّهِ، اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ مِنْ رَحْمَتِكَ

روشنیت نورانی است خدایا از تو خواهم به همه مراتب نورت خدایا
از تو خواهم به وسیعترین مراتب

**بِأَوْسِعِهَا، وَ كُلُّ رَحْمَتِكَ وَاسِعَةٌ، اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ بِرَحْمَتِكَ
كُلِّهَا،**

رحمت با این که تمام مراتب رحمت وسیع است خدایا از تو
خواهم به همه مراتب رحمت

اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ مِنْ كَلِمَاتِكَ بِأَتِيمَهَا، وَ كُلُّ كَلِمَاتِكَ تَامَةٌ.

خدایا از تو خواهم به تمامترین کلمات (و سخنانت) با این که همه
سخنانت تمام است

اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ بِكَلِمَاتِكَ كُلِّها، اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ

خدایا از تو خواهم به همه سخنانت خدایا از تو خواهم

مِنْ كَمَالِكَ بِأَكْمَلِهِ، وَ كُلُّ كَمَالِكَ كَامِلٌ، اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ بِكَمَالِكَ

کُلِّهِ

به کاملترین مرتبه کمالت با این که تمام مراتب کمالت
کامل است خدایا از تو خواهم به همه مراتب کمالت

اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ مِنْ أَسْمَائِكَ بِاَكْبَرِهَا،

خدایا از تو خواهم به بزرگترین نامهایت

وَ كُلُّ أَسْمَائِكَ كَبِيرَةٌ، اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ بِاَسْمَائِكَ كُلُّهَا،

با این که تمام نامهایت بزرگ است خدایا از تو خواهم به همه
نامهایت

اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ مِنْ عِزَّتِكَ بِاعْزَرِهَا وَ كُلُّ عِزَّتِكَ عَزِيزَةٌ،

خدایا از تو خواهم به عزیزترین مقام عزت گرچه همه مراتب عزت
عزیز است

اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ بِعِزَّتِكَ كُلِّهَا اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ مِنْ مَشِيتِكَ

خدایا از تو خواهم به همه مراتب عزت خدایا از تو خواهم به حق
گذراترین مشیت

بِأَمْضَاهَا وَ كُلُّ مَشِيتِكَ ماضِيَّةٌ، اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ بِمَشِيتِكَ كُلِّهَا

گرچه تمام مراتب مشیت گذراست خدایا از تو خواهم تمام مراتب مشیت



اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ مِنْ قُدْرَتِكَ بِالْقُدْرَةِ الَّتِي أَسْتَطَلْتَ بِهَا

خدایا از تو خواهم به حق آن قدرت که احاطه پیدا کرده بدان

عَلَى كُلِّ شَيْءٍ، وَ كُلُّ قُدْرَتِكَ مُسْتَطِيلٌ. اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ

بر هر چیز گرچه تمام مراتب قدرت چنین است خدایا از تو خواهم

يُقْدِرُتَكَ كُلُّهَا، اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ مِنْ عِلْمِكَ بِأَنْفُذِهِ، وَ كُلُّ عِلْمٍكَ

نَافِذٌ،

به همه مراتب قدرت خدایا از تو خواهم به حق نافذترین مراتب

دانشت گرچه تمام مراتب دانشت نافذ است

اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ بِعِلْمِكَ كُلِّهِ، اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ مِنْ قَوْلِكَ بِأَرْضَاهُ.

خدایا از تو خواهم به تمام مراتب دانشت خدایا از تو خواهم به حق

پسندیده ترین سخنانت

وَ كُلُّ قَوْلٍكَ رَضِيٌّ، اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ بِقَوْلِكَ كُلِّهِ، اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ

با این که همه سخنانت پسندیده است خدایا از تو خواهم به حق

همه سخنانت خدایا از تو خواهم به حق

مِنْ مَسَائِلِكَ بِأَحَيْهَا إِلَيْكَ، وَ كُلُّ مَسَائِلِكَ إِلَيْكَ حَبِيبَةٌ، اللَّهُمَّ إِنِّي

محبوبترین خواسته هایت پیش تو گرچه همه خواسته هایت پیش
تو محبوب است خدایا از تو

آسئَلُكَ بِمَسَائِلِكَ كُلُّهَا، اللَّهُمَّ إِنِّي آسِئَلُكَ مِنْ شَرِفِكَ بِأَشْرَفِهِ،
خواهم به حق همه خواسته هایت خدایا از تو خواهم به حق
شریفترین مراتب شرفت

وَ كُلُّ شَرِيفِكَ شَرِيفٌ، اللَّهُمَّ إِنِّي آسِئَلُكَ بِشَرِيفِكَ كُلِّهِ، اللَّهُمَّ إِنِّي
با این که تمام مراتب آن شریف است خدایا از تو خواهم به همه
مراتب شرفت خدایا از تو خواهم

آسِئَلُكَ مِنْ سُلْطَانِكَ بِإِذْوَمِهِ، وَ كُلُّ سُلْطَانِكَ دَائِمٌ، اللَّهُمَّ إِنِّي
به حق ابدی ترین مراتب سلطنت گرچه تمام مراتب سلطنت
جاویدان است خدایا از تو خواهم

آسِئَلُكَ بِسُلْطَانِكَ كُلِّهِ، اللَّهُمَّ إِنِّي آسِئَلُكَ مِنْ مُلْكِكَ بِأَقْرَبِهِ،
به حق تمام مراتب سلطنت خدایا از تو خواهم به حق
گرانمایه ترین مراتب فرمانرواییت

وَ كُلُّ مُلْكِكَ فَاحِرٌ، اللَّهُمَّ إِنِّي آسِئَلُكَ بِمُلْكِكَ كُلِّهِ، اللَّهُمَّ إِنِّي



گرچه تمام مراتب فرمانرواییت گرانمایه است خدایا از تو خواهم به
همه مراتب فرمانرواییت خدایا از تو

أَسْتَلُكَ مِنْ عُلُوْكٍ بِأَعْلَاهٍ، وَ كُلُّ عُلُوْكٍ عَالٌ اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْتَلُكَ

خواهم به والاترین مقام بلندت گرچه همه مراتب آن والاست خدایا
از تو خواهم به همه مراتب بلندیت

بِعُلُوْكٍ كُلِّهِ، اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْتَلُكَ مِنْ مَيْنَكَ بِأَقْدَمِهِ، وَ كُلُّ مَيْنَكَ قَدِيمٌ

خدایا از تو خواهم به حق قدیمترین نعمت گرچه همه نعمتها برایت
قدیم است

اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْتَلُكَ بِمَيْنَكَ كُلِّهِ، اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْتَلُكَ مِنْ آيَاتِكَ

خدایا از تو خواهم به حق نعمتها برایت خدایا از تو خواهم به حق

بِأَكْرَمِهَا، وَ كُلُّ آيَاتِكَ كَرِيمَةٌ، اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْتَلُكَ بِآيَاتِكَ كُلُّهَا،

گرامی ترین آیات گرچه همه آیات تو گرامی است خدایا از تو خواهم
به حق همه آیات

اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْتَلُكَ بِمَا أَنْتَ فِيهِ مِنَ الشَّانِ وَالْجَبَرُوتِ، وَأَسْتَلُكَ

خدایا از تو خواهم بدانچه در آنی از شان و مقام و بزرگی و از تو
خواهم

بِكُلِّ شَأْنٍ وَحَدَهُ وَجَبْرُوتَ وَحَدَهَا، أَللَّهُمَّ إِنِّي أَسْئَلُكَ

بِهِ هُرْ شَأْنٌ وَمَقَامٌ جَدًا وَبِهِ هُرْ بَزَرْگَى جَدَأَكَانَهُ خَدَايَا ازْ تُو خَوَاهِمْ

بِمَا يُحِبُّنِي إِنِّي حَيْنَ أَسْئَلُكَ فَاجْبِنِي يَا أَللَّهُ.

بِهِ آنچه اجابت کنی دعایم را هنگامی که از تو خواهم که اجابت کنی
ای خدا.

شـهـرـ الـصـوم

آزادی ترک شهوات است. (بحارج ۲۳۹ ص ۷۴) و رمضان فرصتی است برای آزاد زیستن چرا که در آن از اسارت شکمبارگی، بی ارادگی و خمودی رها می شویم.

در ماه رمضان روزی هزار بار این حدیث قدسی را تکرار کنیم که «الصوم لی و اجزی به» روزه مال خداست و خدا شخصا جزای آن را می دهد. (روضه المتقین، ج ۳ ص ۲۵)

در حکم نماز و روزه دانشجویی که سفر او از حد مسافت شرعی تجاوز کند، در بین مراجع معظم چند نظر وجود دارد. طبق نظر آیات عظام امام خمینی (ره)، فاضل لنگرانی (ره) و خامنه‌ای نماز شکسته است و روزه صحیح نیست.

مقام معظم رهبری فرموده اند:

در سفر برای تحصیل علم، نماز شکسته است و روزه هم صحیح نیست. اعم از این که سفرشان هفتگی باشد یا روزانه، ولی کسی که برای کار آزاد یا اداری مسافرت می‌کند، اگر بین وطن یا محل سکونت و محل کارش هر ده روز حداقل یک مرتبه رفت و آمد نماید، باید از سفر دوم به بعد نماز خود را تمام بخواند و روزه او صحیح است و اگر بین دو سفری که برای کار کردن می‌رود ده روز در وطن یا جای دیگری بماند، در سفر اولیکه بعد از اقامت ده روزه برای

کار کردن می رود، نمازش شکسته است
و نمی تواند روزه بگیرد.

پس نماز کسی که برای تحصیل علم به جایی مسافرت می کند، شکسته است و روزه او هم صحیح نیست، مگر قصد ده روز کند که در این صورت نمازش تمام و روزه اش نیز صحیح است، یا یک ماه متولی در یک جا بماند که بعد از ۳۱ روز نمازش تمام و روزه هم صحیح است. (مقام معظم رهبری اجازه داده اند این دانشجویانی که مقلد ایشان هستند در این مسئله از ایشان عدول کرده و در این مسئله به فتوای مراجعی دیگر مانند آیت الله بهجت عمل کنند و در نتیجه نمازشان را تمام بخواهند و روزه اشان را بگیرند). نظر سایر مراجع معظم تقليید به شرح ذيل است:

آيات عظام بهجت، صافی، اراكی، گلپایگانی: نماز تمام و روزه صحیح است.

آيات عظام مکارم و صانعی: محل تحصیل دانشجویان

رمضان

در حکم وطن است و نماز و روزه در آن جا تمام است و در بین راه شکسته است (در صورتی که مسیر رفت و برگشت به اندازه ۴۳ کیلومتر یا بیشتر باشد).

آیت الله تبریزی: اگر مسافت ۲۲ کیلومتر یا بیشتر باشد، بنا بر احتیاط واجب در راه و محل تحصیل و خوابگاه، بین نماز شکسته و تمام جمع کند و روزه ماه رمضان را بگیرد و بعید نیست دیگر قضای روزه بر او واجب نباشد.

آیت الله سیستانی: اگر دو روز کامل در آن جا باشند و قصد ماندن دو سال یا بیشتر داشته باشند، نماز آنها در آن جا تمام و روزه صحیح و در راه شکسته است و اگر دو روز کامل نیست، اگر مجموعاً مسافرت های آنها در ماه ده روز یا بیشتر است کثیر السفرند و نماز آنها در همه مسافرت ها تمام و روزه صحیح است و اگر ۹ روز در ماه است، بنا بر احتیاط واجب باید هم شکسته بخوانند و هم تمام و روزه را بگیرند و هم قضای کنند.

بنابراین، هر شخص با توجه به فتوای مرجع تقليد خود باید وظیفه خود را انجام دهد.

اللَّهُمَّ إِنِّي

خدایا من ستایش را

آفْتَحْ لِثَنَاءَ مُحَمَّدِكَ وَأَنْتَ مُسَدِّدٌ لِلصَّوَابِ بِينَكَ وَأَيْقَنْتُ أَنَّكَ أَنْتَ
بوسیله حمد تویی کشايم و توفی که به نعمت خبیثی خود بندگان را به درستی
و اداری و یقین دارم که براسق تو

أَرْحَمُ الرَّاجِحِينَ فِي مَوْضِعِ الْعَفْوِ وَالرَّحْمَةِ وَأَشَدُ الْمُعَاقِبِينَ فِي
مهر بانترین مهر بانافی اما در جای گذشت و مهربانی ولی ساخت ترین
کیفر کننده ای در

مَوْضِعِ النَّكَالِ وَالنَّقِمَةِ وَأَعْظَمُ الْمُتَجَحِّزِينَ فِي مَوْضِعِ الْكِبْرِيَاءِ
جای شکنجه و انتقام و بزرگترین جبارانی در جای بزرگ و

وَالْعَظَمَةِ اللَّهُمَّ أَذِنْتَ لِي فِي دُعَائِكَ وَمَسْئَلَتِكَ فَاسْمَعْ يَا سَمِيعُ
عظمت خدایا توبه من اجازه دادی در این که بخوانمت و از تو درخواست
کنم پس ای خدای شنوای

مِدْحَقٌ وَأَجِبٌ يَا رَحِيمُ دَعْوَقٍ وَأَقِلٌ يَا غُفُورُ عَذْرَقٍ فَكَمَّهَا

مدح و ثنایم را بشنو و پاسخ ده ای مهریان خواسته ام را و نادیده گیر ای

آمرزندۀ لغزش را ای

إِلَهِي مَنْ كُرْبَيْهِ قَدْ فَرَجَتْهَا وَهُمُومٍ قَدْ كَشَفَتْهَا وَعَزَّرٍ قَدْ أَقْلَتْهَا

معبد من چه بسیار گرفتاری که بر طرف کردی و چه بسیار اندوه که

زدودی و لغزشها که چشم پوشیدی

وَرَحْمَةً قَدْ شَرَّتْهَا وَحَلْقَةً بَلَاءً قَدْ فَكَكَهَا أَلْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي لَمْ يَجْزُدْ

و مهر و رحمت که گسترده و ریخته بلا که آن هم باز کردی ستایش خاص

خدایی است که نگیرد

صَاحِبَةٌ وَلَا وَلَدًا وَلَمْ يَكُنْ لَهُ شَرِيكٌ فِي الْمُلْكِ وَلَمْ يَكُنْ لَهُ وَلِيٌ

همسری و نه فرزندی و نیست برایش شریکی در فرمایش وای و نیست برایش بروی

مِنَ الدُّلُّ وَ كَبِيرٌ تَكْبِيرٌ أَلْحَمْدُ لِلَّهِ بِجَمِيعِ مَحَمِيدِهِ كُلُّهَا عَلَى جَمِيعِ

از خواری و به کمال بزرگی او را یاد کن ستایش خدای را به همه ستود گیهایش

یکسر بر همه

نَعِيمٌ كُلُّهَا أَلْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي لَا مُضَادٌ لَهُ فِي مُلْكِهِ وَلَا مُنَازِعٌ لَهُ فِي

نعمتایش یکسر ستایش برای خدایی است که ضد و دشمنی در پادشاهی او و

أَمْرِهِ أَلْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي لَا شَرِيكَ لَهُ فِي خَلْقِهِ وَلَا شَبِيهَ لَهُ فِي عَظَمَتِهِ

فرمانش نیست ستایش خدای را است که شریکی در خلقش ندارد و شبیهی

در عظمت او نیست

الْحَمْدُ لِلَّهِ الْفَاعِلُ فِي الْخَلْقِ أَمْرُهُ وَ حَمْدُ الظَّاهِرِ بِالْكَرَمِ مَجْدُهُ

ستایش خاص خدای است که هویدا است در میان خلق کارش و ستایشش و

آشکار است به بزرگواری شوکش

الْبَاسِطُ يَا بُقُودُ يَدَهُ الَّذِي لَا تَنْقُصُ حَرَائِثُهُ وَ لَا تَزِيدُ كَثْرَةُ الْعَطَاءِ

و گشاده است دستش آنکه نقصان پذیر خزینه هایش و نیفراش بسیاری عطا

إِلَّا أَجُودًا وَ كَرِمًا إِنَّهُ هُوَ الْعَزِيزُ الْوَهَابُ أَلَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ قَلِيلًا مِنْ

مگ جود و بزرگواری بر است که او عزیز و بسیار نخشند است خدای از تو

خواهم اند کی از

كَثِيرٌ مَعَ حَاجَةٍ فِي إِلَيْهِ عَظِيمَةٍ وَ غِنَاكَ عَنْهُ قَدِيمٌ وَ هُوَ عِنْدِي كَثِيرٌ

بسیار با اینکه نیازمندیم بدان بزرگ است و ب نیازی تو از آن قدیم و اند

است و آن در خواست پیش من بسیار

وَ هُوَ عَلَيْكَ سَهْلٌ يَسِيرٌ أَلَّهُمَّ إِنَّ عَفْوَكَ عَنِّي ذَنْبِي وَ بِحَافُزَكَ عَنِّي

ولی در تردد تو اندک و آسان است خدایا بر اسق گذشت تو از گناهم و چشم پوشیده باز

خطیئتی و صفحاتک عن ظلمی و سترک علی قبیح عملی و حلامک

خطایم و نادیده گیریت از ستم و پرده پوشیدت بر کار زشتم و بردباریت

عن کثیر جرمی عِنْدَ ما كَانَ مِنْ خَطَايِئِ وَعَمَدِي أَطْمَعَنِي فِي أَنَّ

در برابر جنات و جرم بسیارم که به خطایا از روی تعمد کردم مرا به طمع

انداخت تا از تو

أَشْتَلَكَ مَا لَا أَشْتَوْجِبُهُ مِنْكَ الَّذِي رَزَقْتَنِي مِنْ رَحْمَتِكَ وَأَرِسْتَنِي

درخواست کنم چیزی را که مستحق آن نیستم، درخواست کنم آنچه را که از

رحمت روزی من کرده و

مَنْ قَدَرْتَكَ وَعَرَفْتَنِي مِنْ إِجَابَتِكَ فَصَرِّتُ أَذْعُوكَ آمِنًا وَأَسْتَلَكَ

از قدرت به من نمایاندی و از اجابت دعايت به من شناساندی و این سبب

شد که من از روی اطمینان تو را بخوانم

مِسْتَاعِنِسًا لَا خَائِفًا وَلَا وَجْلًا مُدِلًا عَلَيْكَ فِيمَا قَصَدْتُ فِيهِ إِلَيْكَ

و با توانس گرفته بدون ترس و واهمه از تو حاجت بخواهم و قازه در

مطلوب و مقصود خود با ناز و عشه به درگاهت آیم

فَإِنْ أَبْطَأْتُ عَنِّي عَبْتُ بِمَهْلِي عَلَيْكَ وَلَعَلَّ الَّذِي أَبْطَأْتُ عَنِّي هُوَ خَيْرٌ لِي

و اگر حاجتم دیر برآید بواسطه نادانیم بر تو اعتراض کنم در صورتی که شایدی در کردن آن برای من بهتر باشد زیرا

لِعِلْمِكَ بِعَايَةِ الْأَمْوَرِ فَلَمَّا كَرِيمًا أَصْبَرَ عَلَى عَبْدِ لَثِيمٍ مِنْكَ
نو دانای به سرا بحاجم کارها هست و از اینگو من ندیدم مولای بزرگواری را که
ربنده پست خود شکیبات از تو بیاشد

بر من ای پروردگارم تو هرای خواهی ولی من از تورومی گردانم و تو یه من
دوستی می کنی ولی من با تودشمنی کنم و تو

وَتَسْوِدُ إِلَيْهِ فَلَا أَقْبُلُ مِنْكَ كَانَ لِي التَّطْوِيلُ عَلَيْكَ فَلَمْ يَمْنَعْكَ ذَلِكَ
يَهُ مِنْ عَبْتَ كُنْ وَ مِنْ نَيْذِرْمُ گُويَا مِنْ مَنْقِيرْ تُو دَارْمُ وَ بازَانْ احْوازِنَدارْ تُورَا ز

مِنَ الرَّحْمَةِ لِي وَالْإِحْسَانِ إِلَيَّ وَالثُّفْرَانِ عَلَىٰ بُخُودِكَ وَكَرَمِكَ
مهر بدمن و احسان بر من و بزرگواریت نسبت به من از روی نجشندگی و
بزرگواریت

رمضان

فَإِذْ حَمَّ عَبْدَكَ الْجَاهِلَ وَجُذَّ عَلَيْهِ بِقَصْلٍ أَخْسَانِكَ إِنَّكَ جَوَادٌ كَرِيمٌ

پس بر بنده ندادنت رحم کن و از زیادی احسانت بر او بیخش که بر اسق تو
نجشند و بزرگواری

الْحَمْدُ لِلَّهِ مَا لِكَ الْمُلْكُ مُحْرِي الْقُلُوبِ مُسَخِّرُ الرِّياحِ فَالِّيَاضِبَاحِ

ستایش خاص خدا است که مالک سلطنت و روان کننده کشیق وجودا و
مسخر کننده بادها و شکافنده سپیده صبح

دَيَانُ الدِّينِ رَبِّ الْعَالَمِينَ الْحَمْدُ لِلَّهِ عَلَى حَلِيمِهِ بَعْدَ عَلِيمِهِ وَالْحَمْدُ

و حکمرمای روز جزا و پروردگار جهانیان است ستایش خدای را است که
بر دباریش پس از دانست و ستایش

لِلَّهِ عَلَى عَفْوِهِ بَعْدَ قُدْرَتِهِ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ عَلَى ظُولِي آنَاتِهِ فِي غَضَبِهِ

برای خدا است بر گذشتش با اینکه نیرومند است و ستایش برای خدا است
بر زیادی تحمل و بر دباریش در عین خشم

وَهُوَ قَادِرٌ عَلَى مَا يُرِيدُ الْحَمْدُ لِلَّهِ خَالِقُ الْخَلْقِ بِاسْطِرِ الرِّزْقِ فَالِّي

او با اینکه او بر هر چه بخواهد تواناست ستایش خدای را است که
آفریننده خلق و گسترنده روزی و شکافنده

الإِضْبَاجُ ذِي الْجَلَلِ وَالْأَكْرَامِ وَالْفَضْلِ وَالْأَنْعَامِ الَّذِي بَعْدَ فَلَا

صیح صاحب جلال و بزرگواری و فضل و نعمت نجاشی آنکه دور است پس

ثُرِيٌّ وَ قَرُوبٌ فَشَهِدَ النَّجْوَى بِيَارَكَ وَ تَعَالَى الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي لَيْسَ لَهُ

دیده نشود و نزدیک است که مطلع از گفتگوهای سری است برتر و والا است

ستایش خدای را که نیست برای او

مُنَازِعٌ يُعَادِلُهُ وَ لَا شَبِيهٌ يُشَاكِلُهُ وَ لَا ظَهِيرٌ يُعَاصِدُهُ فَهَرَبَ عِزَّتِهِ

ستینه جویی که با او برابری کند و نه شبیهی که هم شکل او باشد و نه

پشتیبانی که کمک کند به عزت خویش

الْأَعْزَاءُ وَ تَوَاضَعُ لِعَظَمَتِهِ الْعَظَمَاءُ فَبَلَغَ يُقْدَرَتِهِ مَا يَشَاءُ الْحَمْدُ لِلَّهِ

چیره دستان را مقهور ساخته و در مقابل عظمتش بزرگان فروتنگ کرده پس

بوسیله نیرویش بهرجا که خواهد رسیده ستایش خدای را

الَّذِي بِحُبِّيْنِ حِينَ أَنَادِيهِ وَ يَسْتَرُّ عَلَيَّ كُلَّ عُورَةٍ وَ أَنَا أَعْصِيْهُ وَ

که پاسخمنده هرگاه بخوانمش و بپوشاند بر من هر زشق را و من

نافرمانیش کنم و

رمضان

يُعظِّمُ النِّعْمَةَ عَلَىٰ فَلَا يُجَازِ إِرْزِيهُ فَكُمْ مِنْ مَوْهِبَتِهِ هَنِيَّةٌ قَدْ أَغْطَانَى

بِرْزَگٌ كُرْدَانَد بِرْ مِنْ نَعْمَتِش رَأْوِي مِنْ پَادَاشْش نَدَهْم بِسْ چَه بِسْيَار نَجْشَهْمَاهِ
جَانِبَخْشِي كَه بِهِ مِنْ عَطَا فَرْمُود

وَعَظِيمَةٌ مُخْفَوَةٌ قَدْ كَفَانِي وَتَهْجَةٌ مُونَقَةٌ قَدْ أَرَانِي فَأَنْتَ عَلَيْهِ

وَچَه بِیَش آمَدَهَای بِرْزَگٌ وَهُولَنَا كَي رَا كَهَا زَمْ دُور كَرْد وَچَه خَوشِيَهَايِ
شَگَفتَ انجَگَيرَيِ كَه بِهِ مِنْ نَمَايَانَد او رَا

حَامِدا وَأَذْكُرُوهُ مُسَيِّحاً أَلْحَمَدُ لِلَّهِ الَّذِي لَا يَمْهَى كُجَابَهُ وَلَا يُغْلَقُ

سَتَايِش كَانَ ثَناً گَويِم وَتَسْبِيح گُويَان يَادِش كَم سَتَايِش خَاصَ خَدَابِي اسْتَ كَه
پَرَده اَش درِيدَه نَشَود وَدرِ خَانَه اَش

بَاهَهُ وَلَا يَرِدُ سَانِلَهُ وَلَا يَحِيَّيْ بِآمِلَهُ أَلْحَمَدُ لِلَّهِ الَّذِي يُؤْمِنُ الْحَائِنِينَ

بَسْتَه نَگَرَد وَخَواهِنَه اَش ردَشَوَد وَآرَزو منَدَش نَوْمَيد نَگَرَد سَتَايِش
خَاصَ خَدَابِي اسْتَ كَه هَر اَسْنَا كَان رَا اَمان نَجِشد

وَيُنَجِّي الصَّالِحِينَ وَيَرْفَعُ الْمُسْتَضْعَفِينَ وَيَرْسَعُ الْمُسْتَكْبَرِينَ وَ

وَشَايِستَگَان رَا بَعْثَات دَهَد وَنَاتَوان شَمَرَدَگَان رَا بلَند كَند وَگَرْدَنَكَشَان رَا
زَيون كَند و

يَهْلِكُ مُلُوكًا وَيَسْتَحْلِفُ آخَرِينَ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ قِاصِمُ الْجَبَارِينَ مُبِيرٌ

شاهان را نابود کند و به جایشان دسته دیگری نشاند ستایش خدای را در هم

شکننده سر کشان و نابود کننده

الظَّالِمِينَ مُدَرِّكُ الْهَارِبِينَ نَكَالٌ لِلظَّالِمِينَ صَرْخٌ الْمُسْتَضْرِخِينَ

ستکاران و بیانده گر نیتگان کیفر دهنده ظالمان فریادرس فریادخواهان

مَوْضِعٍ حَاجَاتِ الظَّالِمِينَ مُعْتَمِدٌ الْمُؤْمِنِينَ الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي مِنْ

جایگاه حاجت‌های جویندگان تکمیل کنم من انسان ستایش خدای را است که

خَسِيبَتِهِ تَرَعِدُ السَّمَاةُ وَسُكَّانُهَا وَتَرْجُفُ الْأَرْضُ وَعُمَارُهَا

از ترس او آسمان و ساکانش غرش کنند و زمین و آباد کنند گانش بر خود بیرونند

وَتَمْوِيجُ الْبِحَارُ وَمَنْ يَسْبِحُ فِي عَمَرِ أَهْمَاءِ الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي هَدَانَا إِلَيْهَا

و دریاها و آنانکه در قعر آنها شناوری کنند به جنبش و موج درآید ستایش

خاص خدایی است که ما را به این (دین) هدایت فرمود

وَمَا كُثُرَ لِهَمَدَى لَوْلَا أَنْ هَدَانَا اللَّهُ الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي تَحْكَمَ فِي لَمْ تَحْكُمْ

و اگر او ما را هدایت نکرده بود ما بدان هدایت نمی شدیم ستایش خدای را

است که آفرید و خود آفریده نشده

رمضان

قَرِئَنُقُّ وَلَا يَرْدَقُ وَيُطَعِّمُ وَلَا يُطَعَّمُ وَيُمْسِيُّ الْأَحْيَاءَ وَتَحْبِيُّ

روزی دهد و کسی او را روزی ندهد و بخوراند و خودی نیاز از خوراک
است و بمیراند زندگان را و زنده کد

الْمَوْقِيٌّ وَهُوَ حَقٌّ لَا يَمُوتُ يَبْدِرُ الْخَيْرُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ

مرد گان را او است زنده ای که نمیرد هر چه خیر است به دست او است و
او برای هر چیز توانا است

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ عَبْدِكَ وَرَسُولِكَ وَأَمِينِكَ وَصَفِيفِكَ

خدایا درود فرست بر محمد بنده ات و پیامبرت و امین بر وحیت و
پسندیده ات

وَحَبِيبِكَ وَجَيْرَتِكَ مَنْ خَلَقَكَ وَحَافِظَ سِرِّكَ وَمُنْتَلِعٌ رِسَالَاتِكَ أَفْضَلٌ

و حبیبت و برگزیده ات از میان خلق و نگهدار رازت و رساننده پامهایت
برترین درود

وَأَخْسَنَ وَأَجْمَلَ وَأَكْمَلَ وَأَرْكَى وَأَنْمَى وَأَظْلَيَّ وَأَظْهَرَ وَأَسْفَ

و بهترین و زیباترین و کاملترین و پاکینه ترین و پرشدترین و خوشترين و
پاکترین و بلندترین

وَأَكْثَرُ مَا صَلَّيْتَ وَبَارَ كَثَرَ وَتَرَحَّمَتَ وَمَحَنَّتَ وَسَلَّمَتَ عَلَى أَحَدٍ

و بیشترین درودی که فرستادی و بر کتف که دادی و ترحمی که کردی و
عطوفی که وزیدی و محتیق که فرستادی بر هر یک

مِنْ عِبَادِكَ وَأَنْبِيَاكَ وَرُسُلِكَ وَصِفْوَاتِكَ وَأَهْلِ الْكَرَامَةِ عَلَيْكَ مِنْ

از بند گانت و پیغمبران و رسولان و بر گزید گانت و گرامیان تو از میان

خَلْقِكَ اللَّهُمَّ وَصَلِّ عَلَى عَلِيٍّ أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ وَوَصِّلْ رَسُولِ رَبِّ

خلق خدایا و درود فرست بر علی امیر مؤمنان و وصی فرستاده و ردگار

الْعَالَمَيْنَ عَبْدِكَ وَوَلِيَّكَ وَأَخِي رَسُولِكَ وَجَنِّتَكَ عَلَى خَلْقَكَ

جهانیان بنده تو و ولی تو و برادر پیامبر تو و حجت تو بر خلق

وَأَيْتَكَ الْكُبْرَى وَالنَّبَاءُ الْعَظِيمُ وَصَلِّ عَلَى الصَّدِيقَةِ الظَّاهِرَةِ فاطِمَةَ

و نشانه بزرگت و بناء عظیم (آن خبر بزرگ) او درود فرست بر صدیقه طاهره

فاطمه زهراء

سَيِّدَةُ نِسَاءِ الْعَالَمَيْنَ وَصَلِّ عَلَى سَبِطِي الرَّحْمَةِ وَإِمَامِ الْهُدَى

بانوی زنان جهانیان و درود فرست بر دو سبط (پیامبر) رحمت و دو پیشوای هدایت



الْحَسْنِ وَالْخَسْنَيْنِ سَيِّدَيْ شَبَابِ أَهْلِ الْجَنَّةِ وَصَلَّى عَلَى آئُمَّةٍ

حسن و حسین دو آقای جوانان اهل بهشت و درود فرست بر پیشوایان

الْمُسْلِمِينَ عَلَى بْنِ الْحَسْنَيْنِ وَمُحَمَّدِ بْنِ عَلَى وَجَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ

مسلمانان علی بن الحسین و محمد بن علی و جعفر بن محمد

وَمُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ وَعَلِيٌّ بْنِ مُوسَى وَمُحَمَّدِ بْنِ عَلَى وَعَلِيٌّ بْنِ

و موسی بن جعفر و علی بن موسی و محمد بن علی و علی

مُحَمَّدٍ وَالْحَسْنِيْنِ بْنِ عَلَى وَالْحَلْفَ الْهَادِي الْمَهْدِيِّ حُجَّاجَ عَلَى

بن محمد و حسن بن علی و یادگار شایسته و راهنماییش حضرت مهدی که

اینها جمتهای توبر

عِبَادَكَ وَأَمْنَانَاتَكَ فِي بِلَادِكَ صَلَوةً كَثِيرَةً دَائِمَةً لَلَّهُمَّ وَصَلِّ عَلَى

بندگان هستند و امینهای تو در شهرها و بلاد توانند درودی فرست که

بسیار و همیشگی باشد خدایا و بالخصوص درود فرست

وَلِيَ أَمْرِكَ الْقَائِمِ الْمُؤْمِلِ وَالْعَدْلِ الْمُنْتَظَرِ وَحُفَّةُ بِمَلَائِكَتِكَ

برسریرست دستورت آن امام قائم که مایه امید است و آن عدل و دادی که همه

چشم بر اهش هستند و فرآگیر او را به فرشتگان

الْمُقَرَّبِينَ وَأَيْدِهِ بِرُوحِ الْقَدْسِ يَا رَبَّ الْعَالَمِينَ اللَّهُمَّ اجْعَلْهُ

مقربٌ حلقه وارو به روح القدس ياريش کن اي پروردگار جهانيان خدايا
او سائل آمدنش را آماده کن

الذَّاعِي إِلَى كِتَابِكَ وَالْقَائِمَ بِدِينِكَ اسْتَخْلِفْهُ فِي الْأَرْضِ كَمَا

تا او به کابت دعوت کد و به دین تو قیام کند او را روی زمین جایگزین
گردان چنانچه

اسْتَخْلَفْتَ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِ مَكَنَ لَهُ دِينَهُ الَّذِي أَرَتَنَّهُ لَهُ أَبْدِلْهُ مِنْ

جایگزین کردی آنانکه پيش ازا او بودند و آن دین را که برایش پسندیده ای
بدست او پا بر جا کن و پس از

بَعْدِ حَوْفِهِ أَمَنًا يَعْبُدُكَ لَا يُشْرِكُ بِكَ شَيْئًا اللَّهُمَّ أَعْزُهُ وَأَعْنِزُهُ

ترس و خوف که داشته آسایش خاطری به او بده که با کمال خلوص تورا
پرسش کند خدايا عزيزش گرдан و دیگران را به او عزيز کن

وَاتْصُرْهُ وَانْتَصِرْ بِهِ وَانْتَصِرْهُ نَصْرًا عَزِيزًا وَافْتَحْ لِمَفْتَحًا يَسِيرًا

ياريش کن و بوسيله او دیگران را ياري کن و بطور پيو زمندانه ای او را ياري
کن و گشايش آسانی

رمضان

وَاجْعَلْ لَهُ مِنْ لِدْنَكَ سُلْطَانًا نَصِيرًا اللَّهُمَّ اظْهِرْ بِهِ دِينَكَ وَسُنَّةَ

بهره اش کن و قرارده برایش از زند خود حکومتی نصرت آور خدایا بدو دین

خود و روش

نَبِيِّكَ حَقٌّ لَا يَسْتَخْفَى يَسْئِيْهِ مِنَ الْخَلْقِ مَخَافَةً أَحَدٍ مِنَ الْخَلْقِ

پامبرت را اسکار ساز بطوری که چیزی از امور حقه نمایند که ناچار باشد

از ترس مردم پنهانش کند

اللَّهُمَّ إِنَّا نَرْغِبُ إِلَيْكَ فِي دَوْلَةٍ كَرِيمَةٍ تُعَزِّزُ بِهَا الإِسْلَامَ وَأَهْلَهُ

خدایا ما با تضرع و زاری به در گاهت از تو خواستاریم دولتی گرامی را که بد

وسیله آن اسلام و مسلمین

وَتُذْلِلُهَا النَّفَاقَ وَأَهْلَهُ وَنَحْعَلُنَا فِيهَا مِنَ الدُّعَاءِ إِلَى طَاعَتِكَ

را عزت نجاشی و نفاق و منافقین را منکوب سازی و ما رادر آن دولت از زمره

خوانند گان مردم بسوی اطاعت تو

وَالْقَادِةَ إِلَى سَبِيلِكَ وَتَرْزُقُنَا بِهَا كَرَامَةَ الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ اللَّهُمَّ مَا

واز برند گان بسوی راه خود قرارمن دهی و بدان وسیله بزرگواری دنیا و

آخرت را نصیب ما گرداندی خدایا آینه را که

عَزَّفْتَنَا مِنَ الْحَقِّ فَهَمِلْنَا وَمَا قَصَرْنَا عَنْهُ فَبِلَغْنَاهُ اللَّهُمَّ اكْثِرْ بِهِ

از حق به ما شناسنده ای تاب محتملش را نیز به ما بده و آپنه را که از رسیدن

بدان گوتاه آمدیم تو ما را بدان برسان خدایا بدان حضرت

شَعَّنَا وَ اشْعَبْ بِهِ صَدْعَنَا وَ ارْتَقْ بِهِ فَقَنَّا وَ كَثُرْ بِهِ قَلْتَنَا وَ اغْزَى بِهِ

پراکند گیمان را بر طرف کن و گسیخت گیمان را دور کن و پریشانی ما را بدو

بیوست کن و کمی ما را بدو زیاد کن

ذَلَّنَا وَ أَغْنِ بِهِ عَانِلَنَا وَ افْضَلْ بِهِ عَنْ مَغْرِيْنَا وَ اجْتَبَرْ بِهِ فَقَرَنَا وَ سُدَّ بِهِ

و خواری ما را بدو عزت نجش و نداری ما را بدو توانگری نجش و بدھی ما را

بوسیله اش بهداداز و فقر ما را بدو جهان کن

خَلَّنَا وَ يَسِّرْ بِهِ عُشَرَنَا وَ يَبْيَضَ بِهِ وَ جُوهَنَا وَ فُكَ بِهِ آشَرَنَا وَ ابْخَحَ بِهِ

وشکاف و تفرقه ما را بدو بر طرف کن و سخن ما را بدو آسان کن و چهره

های ما را بدو سفید گردان و گرفتاران ما را بدو آزاد

طَلَّنَا وَ أَنْجَرْ بِهِ مَوَاعِدَنَا وَ اسْتَجَبْ بِهِ دَعَوْنَا وَ أَعْطَنَا بِهِ سُؤَلَنَا

کن و خواسته های ما را بدو روا کن و وعده های ما را به او بحق نجش و

دعای ما را بدو مستجاب کن و خواهش های ما را

رمضان

وَيَلْقَنَا بِهِ مِنَ الدُّنْيَا وَالآخِرَةِ آمَالَنَا وَأَعْطَنَا بِهِ فُوقَ رَغْبَتِنَا يَا حَيْرَ
بوسیله او عطا کن و بوسیله او ما را به آرزو های دنیا و آخرت برسان و
بوسیله او بیش از آنچه ما خواهانیم به ما بده ای بهترین

الْمَسْؤُلَيْنَ وَأَوْسَعَ الْمُعْطَيْنَ إِشْفِي بِهِ صُدُورَنَا وَأَذِهَبِي بِهِ غَيْظَ
درخواست شد گان و دست بازترین عطا کند گان سینه های ما را با ظهورش
شقا نجش و بوسیله او عقده

فُلُونَا وَاهِدِنَا بِهِ لِمَا اخْتَلَفَ فِيهِ مِنَ الْحَقِّ يَا ذِنْكَ إِنَّكَ تَعْهِدُنَا مَنْ
دلهای ما را بر طرف کن و بدرو ما را بدان حقی که مورد اختلاف است به اذن
خود راهنمایی کن که بر اسقی تو هر که

تَشَاءُ إِلَى صِرَاطِ مُسْتَقِيمٍ وَأَنْصِرْنَا بِهِ عَلَى عَدُوكَ وَعَدُوكَ نَاهِلَهُ
را بخواهی به راه راست هدایت فرمای و بدست او ما را بر دشمنان و
دشمنان ما نصرت دهای معبد

الْحَقِّ أَمِينَ اللَّهُمَّ إِنَا نَسْكُو إِلَيْكَ فَقَدْ نَبَيَّنَا صَلَواتُكَ عَلَيْهِ وَاللَّهُ
برحق - آمین - خدا یا ما به تو شکایت کیم از نبودن پیامبر مان که درودهای تو
بر او و آلس بش باد

وَغَيْرَةَ وَلِيَّنَا وَكَثْرَةَ عَدُوِّنَا وَقِلَّةَ عَدَدِنَا وَشِدَّةَ الْفِتْنَةِ بِنَا وَنَظَاهِرَ
و از غیبت مولایمان و از بسیاری دشمنان و کمی افرادمان و از سخنی آشونها
واز کمک دادن او ضاع

الرَّبَّانِيْنَ عَلَيْنَا فَصَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَآلِهِ وَأَعِنَا عَلَى ذَلِكَ بِفَتْحِ مِنْكَ
زمانه به زیان ما پس درود فرست بر محمد و آلش و کمکده ما را بر این او ضاع
به گشايش

تُعْجِلُهُ وَيُصْرِّ تَكْشِفُهُ وَنَصِّرِ تَعْزِيزُهُ وَسُلْطَانِ حَقِّ تَظْهِيرُهُ وَرَحْمَةٌ
فوری از طرف خود و برطرف کردن رنج و ناراحتی و باری با عزت و ظاهر
ساختن سلطنت حقه و رحمق

مِنْكَ بَعْلَلْنَا هَا وَعَافِيَّةٌ مِنْكَ تُلِيسِنَا هَا بِرَحْمَتِكَ يَا أَرْحَمَ الرَّاجِحِينَ
از جانب تو که ما را فرا گیرد و تدرسق از طرف تو که ما را بپوشاند به
رحمت ای مهر بانترین مهر بیانان